

# 宗教活動

#### Religious Activities

#### 2023 學年天主教四旬期運動

本年度四旬期運動主題定為「願你們平安」 (若20:21),藉著祈禱,克己、及於予, 讓幼兒在體驗中活出信望愛,勉勵行善,主動 關心自邊的人及弱勢社群的需要,做個愛德的 見證,而本校為響應四旬期運動的呼籲,舉行 - 連串的活動。



#### 2022/23 Catholic Church Lenten Campaign

The theme chosen for this year's Catholic Church Lenten campaign is "Peace be with you." (John 20:21)

The Lenten campaign encourages all to persevere in prayer, live by faith in God and do good to others. Let us show concern for one another, stir a response in love and give generously to help the poor and the needy.

基督小幼苗是天主教香港教區的一個兒童宗教培育團體。透過多元的宗教活動:聖經故事和遊戲等活動豐 富幼兒的靈性教育,培養幼兒良好品德及勇於承擔,關愛社群和遵守紀律的態度,做個懂得敬主愛人的基 哲小幼苗。

#### Seedlings of Christ

Seedlings of Christ is a children's religious unit of the Catholic Diocese of Hong Kong. In order to help our students develop a good character, courage, take care of the community, a strong attitude towards discipline, our school arranges religious activities for the students to enrich their life experience and respect our lord and love their neighbour.







#### 露德聖母瞻禮日

學校每年二月會舉行「露德聖母瞻禮日」宗教活動,透過活動讓幼兒認識露德聖母的顯現事蹟及學習露德 聖母的德行,效法聖母媽媽教導我們要關心及幫助別人,常常為有需要的人祈禱。而在活動期間,老師會 與學生一起頌唸聖母經,歌頌聖母,並為學校、同學、家人、病人祈禱。幼兒亦會製作愛心咕獻給聖母, 藉以表達對聖母媽媽的愛意

#### Our Lady of Lourdes Feast Day

Every February, the school holds a religious activity called "Feast Day of Our Lady of Lourdes". Children can learn about the appearance and the virtues of Our Lady of Lourdes through the activity. Also, children can learn how to care for and help others, often for those in need. During the activity, the teacher will chant the Hail Mary with the students, sing praises to the Virgin Mary, and pray for the school, classmates, family members, and patients. Children will also create love cards for the Holy Mother to express their love.



#### 環保有方法 Ways to a Environmentally Friendly Life

#### 環保方法親子海報設計比賽

為加強學生的環保意識,並鼓勵他們以行動實踐「綠色生活」,本園於「世 界地球日」前夕,舉辦「環保有法親子海報設計比賽」,邀請家長與子女一 起參與,藉此加強親子關係和發揮創意思維,教育兒童愛惜地球資源,是應 從小建立的生活態度。

#### Parent-Child Environmentally Friendly idea Poster Design Competition

In order to strengthen students' awareness of environmental protection and encourage them to practice "green living", we are holding a "Parent-Child Environmentally Friendly idea Poster Design Competition" on the eve of "the World Earth Day".

This is a great way to strengthen the parent-child relationship and to develop creative thinking. It is important to educate children about the importance of resource conservation as a way of life.



鄭梓麒













### 服務社群顯愛心 Serve the Community with Love

#### 「童心暖意-關愛獨居長者」活動

K1 優異獎 Merit award

本園於四旬期運動期間推行「童心暖意-關愛獨居長者」活動,透過實際住活體驗。 教導幼兒主動關愛周遭的人與事。幼兒親自把某集的日用品送往本島獨居長者的 家裏,希望讓島上更多長者受惠。

#### "Love from Children" Visit the Elderly on Lamma Activity

During the Lenten Campaign, our school organizes the "Love from Children" Visit to the Elderly on Lamma Activity. The activity is aimed at helping students to learn from a young age how to help and love others in the community. During the activity, children deliver household items to the elderly who live alone in our community.





#### 親子賣強目 - 香港仔水塘親子遊踪

為培養學住良好的美德,學習參與公益事務及關心社區,本園於 2023 年 2 月 25日(星期六)參與香港公教婚姻輔導會港島區賣賴活動,並邀請了家長與子女 披任義工,以再體力行支持曹旗活動,將善心者的愛心與關懷,透過活動回應社

#### Parent-child Flag Day - Treasure Hunt in Aberdeen Country Park

To cultivate students' virtues and care for the community, our school participated in the flag-selling activity held by The Hong Kong Catholic Marriage Advisory Council on 25th February, 2023 (Saturday). The school invited parents and children to serve as volunteers to support the flag selling activity, to spread love and care to people and respond to the urgent needs of the society through this activity.





幼兒班 羅宸熙

p fe la



高班 彭澤淳

3 Pang Jeppso



#### Deacon Dylan Jefferey













#### Play · Learn · Love Our Community

Nowadays, early childhood education is no longer limited to schools, and the communities in which young children grow up are also resourceful teaching places. American educator Dewey advocates that "Education is Life", and students lives are inseparable from the community, so in order to further strengthen the connection and cooperation with the community, broaden students' horizons and understanding of the community, we actively arrange for children

to have various experiences in the community, such as interviewing residents from different countries, learning about fishermen's culture in O Tsai Village, and learning the concept of sorting and recycling at the "GREEN@COMMUNITY" collection point.

I enjoy participating in these experiential learning activities with the children and teachers. Through these activities, I discovered that children explore in a sensory-stimulating environment, enhancing their interest and motivation for learning whilst also allowing them to get acquainted with our Lamma community from an early age. They know that they are part of the community and have develop a love for the island.

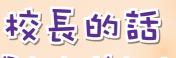
Dear parents and Lamma residents, I invite you to become partners in the school in order to help nurture children to grow up happily on Lamma Island.







July 2023 第三十一期



## Principal Words

#### 共學共游 爱上社區

點學習分類回收概念等。



區,知道自己是社區的一分子,並發展出對這片土地的熱愛。

OUR LADY OF LOURDES CATHOLIC KINDERGARTEN

網址: www.ololckg.edu.hk 電郵: mail@ololckg.edu.hk

DD3, Lot No. 1709, Lamma Island, New Territories

傳真: 2982 4956

學校地址: 新界南丫島第3約第1709地段

電話: 2982 0359



我喜歡隨隊參與這些社區體驗活動,與幼兒及教師共學共遊,當中發現幼兒在充滿感官

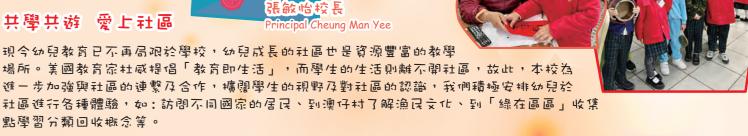
刺激的環境中探索,學習興趣及動機亦隨之提升,同時亦讓幼兒從小熟悉我們的南丫社

親愛的家長及南丫居民,我在此邀請你們成為學校的合作伙伴,共同培育幼兒在南丫島

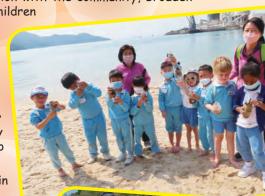


















### 好品格・好孩子計劃

我們是正向品格果籽,能實踐良好的 品德行為。

"Good Morals · Good Child" Scheme

We are positive character "Fruittos", we can practice good moral behavious.

親子旅行





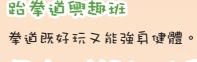














Taekwondo is a fun sport. We love it.





專題研習















